

2013 年 4 月 9 日
9 April 2013

酒牌局公開聆訊結果
Liquor Licensing Board's Decision on Open Hearing Cases

個案 Case	酒牌局的決定 Liquor Licensing Board's Decision
Medusa Application for Renewal of Liquor Licence	Agreed to issue a 9-month liquor licence with the amendment of existing additional licensing conditions as follows: (a) All doors and windows of the premises shall be kept closed between 6:00 p.m. and 9:00 a.m. the following day; (b) No liquor shall be sold or supplied for consumption on the premises between 1:00 a.m. and 9:00 a.m.; (c) No patrons shall be allowed on the open yard of the premises between 11:00 p.m. and 9:00 a.m. the following day; and the imposition of the following additional licensing condition: (d) The licensee shall with due diligence ensure that liquor sold or supplied is to be consumed on the premises only.
Café Queen 新酒牌申請	同意簽發為期 6 個月的酒牌，並附加下列持牌條件： 晚上 11 時後，不得售賣或供應酒類飲品供顧客在處所內飲用。 (由於有關處所目前只持有暫准普通食肆牌照，按現行政策，本局會先行簽發一個與暫准普通食肆牌照相同有效期的酒牌。待處所再獲發有效食肆牌照後，才安排簽發餘下期限的酒牌。)

<p>Catalunya Application for New Issue of Liquor Licence</p>	<p>Agreed to issue a 12-month liquor licence with the imposition of the following additional licensing conditions:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) All doors and windows of the premises shall be kept closed between 11:00 p.m. and 9:00 a.m. the following day; and (b) The licensee shall ensure that liquor sold or supplied is to be consumed on the premises only. <p>(The premises have not yet been granted a valid restaurant licence. In accordance with the existing policy, the liquor licence will only be issued subject to the issue of a valid restaurant licence. If the premises are then issued with a Provisional General Restaurant Licence (PGRL), the Board will first issue a liquor licence with an expiry date being the same as the PGRL. Subject to further issue of a valid restaurant licence in respect of the premises, the Board will issue a further liquor licence for the remaining approved period.)</p>
<p>The Kitchen Application for Transfer and Renewal of Liquor Licence</p>	<ul style="list-style-type: none"> (i) Approved application for transfer of liquor licence; and (ii) Agreed to issue a 3-month liquor licence with the retention of existing additional licensing conditions.
<p>Penthouse 酒牌續期申請</p>	<p>同意續發為期 12 個月的酒牌，並修訂原有的附加持牌條件如下：</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) 凌晨 3 時至上午 9 時，不得售賣或供應酒類飲品供顧客在處所內飲用； (b) 凌晨 3 時 30 分至上午 9 時，持牌人須確保處所內無人飲用酒類飲品；及 <p>酒牌上其餘原有的附加持牌條件則維持不變。</p>
<p>萬卡地酒廊 New Makati Inn 酒牌續期申請</p>	<p>同意續發為期 6 個月的酒牌，並維持酒牌上原有的附加持牌條件。</p>

Why 酒牌續期申請	同意續發為期 6 個月的酒牌，並維持酒牌上原有的附加持牌條件。
JHD American Gourmet & Bar 酒牌修訂(擴大售酒範圍)申請	同意批准酒牌修訂(擴大售酒範圍)申請，並附加下列持牌條件： 晚上 11 時至翌日上午 9 時，持牌人須確保無人在處所內逗留。

註：有關上述酒牌局的決定及理據，本局會個別另函通知申請人。

Note : Notice in writing of the Board's decision above, together with reasons, will be given to individual applicants separately.